



**Overeenkomst EXPORTEURS inzake monitoringsprogramma 2019  
Middellandsezeevlieg t.b.v. export van vruchtgroenten naar Japan  
Onderdeel: Werkzaamheden QMA**

Voor de export van vruchtgroenten naar Japan is een monitoringsprogramma vastgesteld, waarbij de overheid heeft bepaald dat de monitoring door het KCB wordt uitgevoerd. De voorliggende overeenkomst betreft de werkzaamheden die in de Quarantaine Monitoring Area (QMA) worden uitgevoerd. In de overeenkomst worden de rechten en verplichtingen van opdrachtgever en opdrachtnemer (KCB) horende bij genoemde werkzaamheden vastgelegd.

Met de ondertekening van de voorliggende overeenkomst verklaren de onderstaande partijen zich akkoord daarmee.

**Ondertekening:**

Opdrachtgever wenst deel te nemen aan het monitoringsprogramma QMA - Japan

Namens de opdrachtgever\* (exporteur),

(Naam bedrijf): .....

(Naam bevoegde functionaris bedrijf en functie): .....

(Adresgegevens en telefoonnummer bedrijf): .....

.....

.....

(Email adres): .....

Plaats: .....

Datum: ..... 2019 (Handtekening bevoegde functionaris bedrijf)

*\* De hier vermelde opdrachtgever is de contractpartij die de factu(u)r(en) ontvangt.*

Namens de opdrachtnemer,

Ir. M. de Graaf, algemeen directeur van het KCB

Plaats: Zoetermeer

Datum: ..... 2019 (Handtekening)

**Let op:** Slechts pagina 1 retourneren naar het KCB; pagina 2 tot en met 6 hoeven niet te worden geretourneerd.

## **INHOUDSOPGAVE**

1. Inleiding
2. Partijen betrokken bij de overeenkomst
3. Voorwaarden
4. Uitvoering werkzaamheden KCB
5. Kosten
6. Betalingstermijnen
7. Onregelmatigheden en maatregelen

## 1. Inleiding

Deze overeenkomst heeft betrekking op het, door het KCB, uit te voeren monitoringsprogramma Middellandsezeevlieg (Medfly) ten behoeve van de export van vruchtgroenten naar Japan. De grondslag voor dit monitoringsprogramma is gelegen in het Japans/Nederlands protocol "Detailed rules for the plant quarantine enforcement regulations for the fresh fruit of tomatoes and bell peppers produced in the Kingdom of the Netherlands", van februari 1998 (inclusief bijlagen). De eisen zijn door de Nederlandse Voedsel en Waren Autoriteit (hierna genoemd 'de NVWA') opgenomen in het "Protocol vruchtgroenten Japan" en het document "Vruchtgroenten Japan Surveys".

Volgens afspraak met Japan moet jaarlijks een algemene, landelijke monitoring uitgevoerd worden in de Quarantaine Monitoring Area (QMA). De grenzen van de QMA zijn in het document "Vruchtgroenten Japan Surveys" vastgelegd.

In het QMA-aangewezen gebied worden twee typen surveys uitgevoerd:

- met behulp van vallen;
- met behulp vruchtenonderzoek (op mogelijk besmet fruit met *C. capitata*).

Voor de uitvoering van het monitoringsprogramma heeft de NVWA het KCB aangewezen. De werkzaamheden, die het KCB in het kader van de monitoring bij de betrokken bedrijven verricht, dienen door de betrokken opdrachtgever aan het KCB te worden betaald. In de voorliggende overeenkomst wordt onder meer nader toegelicht wat de werkzaamheden van het KCB zijn en welke tarieven daarvoor worden gehanteerd. Ook worden de verplichtingen van het betrokken bedrijf alsmede de verplichtingen van het KCB nader beschreven.

## 2. Partijen betrokken bij de overeenkomst

Bij de uitvoering van de overeenkomst zijn de volgende partijen direct betrokken:

- a. Opdrachtgever: Het op pagina 1 van de overeenkomst vermelde bedrijf
- b. Opdrachtnemer: Kwaliteits-Controle-Bureau (KCB), Zoetermeer

## 3. Voorwaarden

### *Verklaringen/verplichtingen opdrachtgever*

Met de ondertekening van de voorliggende overeenkomst verklaart de opdrachtgever:

- a. Op de hoogte te zijn van de inhoud van het "Protocol vruchtgroenten Japan" en het document "Vruchtgroenten Japan Surveys" en zich te houden aan de daarin opgenomen eisen.
- b. In te stemmen met de uitvoering van het monitoringsprogramma door de opdrachtnemer en de daaruit voortvloeiende werkzaamheden, waaronder begrepen de werkzaamheden zoals beschreven in hoofdstuk 4 (Uitvoering werkzaamheden KCB). In dat kader is de opdrachtgever verplicht de medewerkers van opdrachtnemer de toegang te verlenen tot de bedrijfslocaties.

- c. De uit het monitoringsprogramma voortvloeiende kosten, zoals beschreven in hoofdstuk 5, tijdig te betalen aan de opdrachtnemer. Bij het niet tijdig betalen, is de opdrachtnemer gerechtigd de overeenkomst te ontbinden, de werkzaamheden te staken en de opdrachtgever uit het register toegelaten bedrijven te schrappen.
- d. Alle voor de uitvoering van de werkzaamheden benodigde gegevens en informatie te verstrekken aan de opdrachtnemer.
- e. In te stemmen met het ter beschikking van de NVWA alsmede de Stichting PreShipment Inspection Japan komen van alle aldus verkregen informatie.

### *Verklaringen/verplichtingen opdrachtnemer*

Met de ondertekening van deze overeenkomst verklaart de opdrachtnemer:

- a. Zorg te dragen voor een goede uitvoering van de monitoring in de QMA – Quarantine Monitoring Area (monitoring bij import).
- b. De aanwijzingen en instructies van de NVWA in relatie tot het Japans/Nederlands protocol na te leven.

### *Aansprakelijkheid en vrijwaring*

De opdrachtnemer aanvaardt geen aansprakelijkheid voor schade, vervolg- en vertragingsschade daaronder begrepen, die mogelijk voortvloeit uit de uitvoering van deze overeenkomst, behoudens de schade die het gevolg is van een verwijtbare nalatigheid van de opdrachtnemer.

De opdrachtgever vrijwaart de opdrachtnemer dienovereenkomstig voor alle aanspraken die derden jegens de opdrachtnemer mochten maken.

## **4. Uitvoering werkzaamheden KCB**

### *Werkzaamheden KCB*

Het KCB verricht op hoofdlijnen de volgende werkzaamheden:

1. Plaatsen van 54 lijmvallen (“Jackson Trap”), in april/mei, verdeeld over 3 locaties binnen de QMA.
2. Produceren van kaarten met de locatie van de vallen.
3. Periodieke controle van deze vallen, waarbij lijmbodems/lokstof worden verwisseld.
  - a. De controlefrequentie is 1x per 14 dagen.
  - b. Lijmbodems worden bij iedere controle gewisseld.
  - c. Lokstof wordt 1x per 4 controles gewisseld.
4. Beoordeling van de lijmbodems op het voorkomen van Medfly.
5. Nemen van fruitmonsters uit importzendingen ( $\pm$  100 monsters).
6. Onderzoeken en beoordelen van deze fruitmonsters op het voorkomen van Medfly.
7. Alle activiteiten na een vondst in de QMA.
8. Blue mold survey:
  - a. Aanleg en onderhoud van een monitoringveld (tabaksplanten) voor *Peronospora tabacina* in het productiegebied.
9. Administreren van de werkzaamheden + resultaten.
10. Verstrekken van gegevens aan Japan-inspecteurs.
11. Begeleiden Japanse inspecteur;
  - a. Valbezoeken aan QMA.

- b. Valbezoeken aan DPF (= Designated Production Facility).
- c. Bedrijfsbezoeken voorafgaand aan de toelating van productiebedrijven.
- d. Monitoringsbezoeken ten behoeve van de export.

Activiteit 6 wordt uitgevoerd door de NVWA.

### *Werkwijze*

De werkzaamheden worden uitgevoerd conform eerdergenoemd Japans/Nederlands protocol. De opdrachtnemer is gehouden de aanwijzingen van de NVWA te volgen bij de uitvoering van dit protocol. De werkzaamheden worden uitgevoerd door medewerkers van de opdrachtnemer. Alle handelingen/ beoordelingen zullen administratief worden vastgelegd.

### *Materiaalvoorziening*

De opdrachtnemer draagt zorg voor alle, voor dit project, benodigde materialen. De kosten hiervan zijn bij de in hoofdstuk 5 beschreven kosten inbegrepen.

### *Gegevens opdrachtgever*

Ten aanzien van de voor de uitvoering van de werkzaamheden door de opdrachtnemer benodigde gegevens, baseert de opdrachtnemer zich op de gegevens die de opdrachtgever middels het aanmeldformulier aan het KCB heeft verstrekt.

## **5. Kosten**

Hieronder worden de basiskosten vermeld voor de werkzaamheden zoals genoemd in Hoofdstuk 4: Uitvoering werkzaamheden KCB.

### **Basiskosten**

|  |           |
|--|-----------|
| Werkzaamheden te verrichten door buitendienst KCB per uur (waaronder blue mold en wekelijkse rapportage) | € 94,80   |
| Prijs per plaatsing, controle/wisselbeurt, verwijdering per val (incl. beoordelen)                       | € 25,75   |
| Beoordelen lijmbodem in NRL bij vermoeden van Medfly   | € 87,00*  |
| Prijs per te nemen monster importfruit (excl. beoordelen)  | € 47,40   |
| Beoordelen per vruchtmonster in NRL  | € 185,66* |
| Prijs per te nemen monster inlands fruit (excl. beoordelen)  | € 47,40   |
| Begeleiding Japanse inspecteur vanuit Aalsmeer naar Wageningen en QMA per uur                            | € 94,80   |
| Produceren kaarten ten behoeve van Japanse inspecteurs, kosten per kaart                                 | € 94,80   |

De kosten die samenhangen met de werkzaamheden in de QMA worden naar rato verdeeld over de deelnemende exporteurs aan de export vruchtgroenten Japan.

Alle bedragen zijn exclusief 21% BTW.

*\* Deze kosten worden aan het KCB doorbelast door de NVWA. Bij wijziging van deze kosten door de NVWA zal het KCB de gewijzigde kosten in rekening brengen.*

### **Variabele kosten**

|  |        |
|--|--------|
| Eventuele extra werkzaamheden te verrichten door buitendienst KCB per minuut | € 1,58 |
|--|--------|

Bij een vondst van medfly in de QMA worden extra werkzaamheden uitgevoerd. Uitvoering van deze werkzaamheden wordt beschreven in het document "Vruchtgroenten Japan Surveys". In gevallen waarin het protocol niet voorziet, wordt gewerkt volgens aanwijzingen van de NVWA. De extra kosten die samenhangen met een vondst in de QMA worden naar rato verdeeld over de exporteurs vruchtgroenten Japan.

Indien het Protocol en/of de aanwijzingen en instructies van de NVWA gedurende de looptijd van de overeenkomst worden aangepast en deze invloed hebben op de werkzaamheden die de opdrachtnemer moet uitvoeren en/of de daarbij te gebruiken materialen, behoudt de opdrachtnemer zich het recht voor de daaruit voortvloeiende kosten door te berekenen aan de opdrachtgever. Over een aanpassing van de kosten wordt de opdrachtgever zo spoedig mogelijk door de opdrachtnemer geïnformeerd.

Indien het te inspecteren bedrijf zich niet houdt aan het Protocol zullen alle hierdoor veroorzaakte extra werkzaamheden en kosten door het KCB bij het bedrijf in rekening worden gebracht.

## **6. Betalingstermijnen**

Betaling van nota's dient binnen 14 dagen na datumstelling ervan te geschieden.

## **7. Onregelmatigheden en maatregelen**

In het geval de opdrachtnemer bij de uitvoering van de werkzaamheden constateert, dat een onregelmatigheid plaatsvindt of heeft plaatsgevonden (bijvoorbeeld het niet voldoen aan de eisen uit het action plan en/of het Protocol, waaronder mede begrepen het manipuleren van een feromoonval), al dan niet door toedoen van de opdrachtgever, dan wel de medewerkers van opdrachtnemer bij de uitvoering van de werkzaamheden worden belemmerd, wordt daarvan terstond melding gemaakt aan de NVWA. De NVWA bepaalt of en zo ja, welke maatregel wordt genomen. Een mogelijke maatregel is dat de opdrachtnemer uit het register wordt geschrapt.